

"agriculture products" means

- (a) live animals,
- (b) meat and meat offal,
- (c) fish and crustaceans, molluscs and other aquatic invertebrates,
- (d) dairy produce, birds' eggs and natural honey,
- (e) products of animal origin,
- (f) live trees and other plants, bulbs, roots, tubers, cut flowers and ornamental foliage,
- (g) vegetables,
- (h) fruits and nuts,
- (i) coffee, tea, maté and spices,
- (j) cereals,
- (k) products of the milling industry, malt, starches, inulin, wheat gluten,
- (l) oil seeds and oleaginous fruits, grains, seeds, industrial or medicinal plants, straw and fodder,
- (m) lac, gums, resins and other vegetable saps and extracts,
- (n) vegetable plaiting materials,
- (o) animal or vegetable fats and oils and their cleavage products, prepared edible fats and animal or vegetable waxes,
- (p) preparations of meat, fish, crustaceans, molluscs or other aquatic invertebrates,
- (q) sugars and sugar confectionery,
- (r) cocoa and cocoa preparations,
- (s) preparations of cereals, flour, starch or milk and pastrycooks' products,
- (t) preparations of vegetables, fruits, nuts or other parts of plants,
- (u) miscellaneous edible preparations,
- (v) beverages, wine, spirits and vinegar,
- (w) residues and waste from food industries and prepared animal fodder, or
- (x) tobacco and manufactured tobacco substitutes; (*produits agricoles*)

"coal" means raw or clean coal, including briquettes, ovoids and similar solid fuels manufactured from coal; (*charbon*)

"iron products" means iron ore, pig iron, foundry iron or iron castings and forgings; (*produits du fer*)

"steel products" means

- (a) waste and scrap steel,
- (b) semi-finished steel (ingots, blooms, billets, slabs and sheet bars), and
- (c) plates, sheets and strips, wire rods, wire and wire products, railway-type products, bars, rods, castings, fitting, fasteners, structural shapes and units, pipes and tubes, reservoirs, tanks, drums, vats and similar containers, of carbon steel and specialty steel, including stainless steel; (*produits de l'acier*)

"uranium" means source (fertile) and fissionable materials, including

- (a) minerals, raw and treated (including residues and tailings) that contain either uranium or thorium or any combination thereof, in excess of 0.05 per cent by weight, as follows, namely:

«produits agricoles» S'entend des produits suivants

- a) animaux vivants,
- b) viande et abats;
- c) poissons et crustacés, mollusques et autres invertébrés aquatiques;
- d) lait et produits laitiers, oeufs d'oiseaux, miel naturel;
- e) produits d'origine animale;
- f) arbres vivants et autres plantes, bulbes, racines, tubercules, fleurs coupées et feuillage ornemental;
- g) légumes;
- h) fruits et noix;
- i) café, thé, maté et épices;
- j) céréales;
- k) produits de la minoterie, malt, amidons et féculs, inuline, gluten de froment;
- l) graines et fruits oléagineux, graines diverses, semences, plantes industrielles ou médicinales, paille et fourrages;
- m) laques, gommes, résines et autres sucres et extraits végétaux;
- n) matières végétales à tresser;
- o) graisses et huiles animales ou végétales et produits de leur dissociation, graisses élémentaires élaborées et cires d'origine animale ou végétale;
- p) préparations de viandes, de poissons ou de crustacés, de mollusques ou d'autres invertébrés aquatiques;
- q) sucres et sucreries;
- r) cacao et ses préparations;
- s) préparations à base de céréales, de farines, d'amidons ou de féculs ou de lait et pâtisseries;
- t) préparations de légumes, de fruits, de noix ou d'autres parties de plantes;
- u) préparations alimentaires diverses;
- v) boissons, vins, spiritueux et vinaigres;
- w) résidus et déchets des industries alimentaires et aliments préparés pour animaux;
- x) tabacs et succédanés et tabac fabriqués. (*agriculture products*)

«produits du fer» Minerai de fer, fonte en saumons, fer de fondrie ou moulages et pièces de forge (*iron products*)

«produits de l'acier» S'entend des produits suivants:

- a) déchets d'acier;
- b) acier semi-ouvré (lingots, blooms, billettes, brames et larges);
- c) plaques, feuilles et feuilards, fils machine, fils de fer et produits et fils de fer, produits de type ferroviaire, barres, tiges, moulages, raccords, attaches, profilés et éléments de charpente, tuyaux et tubes, réservoirs, citernes, barils, cuves et récipients similaires, en acier ordinaire et en acier allié, y compris en acier inoxydable. (*steel products*)

«uranium» S'entend de matières de base (fertiles) et matières fissiles, notamment:

- a) minerai brut ou traité (y compris les résidus) contenant plus de 0.5% en poids d'uranium, de thorium ou d'une combinaison de ces matières, notamment: